

PIRÓS LOBOGÓ

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XVII évfolyam 5045. sz. Szombat, 1961. május 27. 4 oldal, 20 bani

Képes hirdető

Az ötvenes állami gazdaságból



Gazdag buza-termésre számítanak az állami gazdaság dolgozói. Vámos János brigádfelügyelő és Ifrim Valeriu mérnök a magas terméshozamú búzafajta kalászáinak fejlődését ellenőrzik.



Siclovian Ioan párttag, az ötvenes állami gazdaság komplex brigádjának tagja. A gazdaság élén járó dolgozói közé tartozik. A mennyiségi teljesítmény mellett minőség munkát végez. Szabadidejében az állami gazdaság szíjázó csoportjában tevékenykedik. Szorgalmával például mutat a gazdaság fiatal dolgozóinak.

A nőbizottságok hírei

A gyermeknap küszöbén

Ezekben a napokban ország-szerte június 1-re, a gyermeknapra készülnek. Városunkban és rajonunkban is napokkal ez előtt megkezdődtek az előkészületek a gyermeknap melletti köszöntésére. A rajoni nőbizottság bizottságot alakított, amely a rajon közönsége és falvainak előkészíti az ünnepségeket. Így Pankótán, Világoson, Kőrösten, Kisiratoson, Orcizfalván, Pécskán stb. Aki tud — nyer versenyeket szerveznek. Ezenkívül találkozókat rendeznek a szülők és gyermekek között. A falusi nőbizottságok, a kollektív gazdaságok és a helyi szövetkezetek segítségével különféle ajándékokat, édességeket, fűzetet, ceruzát stb. vásárol a gyermekek számára s a június 1-én megtartandó ünnepségek alkalmával szét is osztják azt a gyermekek között.

A támogató bizottságok kiképzése

A különféle egészségügyi intézmények mellett működő támogató bizottságok az eddigiek során is nagy segítséget nyújtottak.

Előkészületek a gabona elraktározására

A mezőgazdasági termékek átvétele központjaiban előkészületeket tesznek az állami szerződéses leköltött termékek és az állami mezőgazdasági egységek termékeinek elraktározására. A raktárak és silók 30-35 százaléka felülvizsgálatot és kijavítottak. Ugyanígy üzem-képesítést tettek a raktári felszerelések — mérlegek, hűtőmérlegek — 64 százaléka és a laboratórium felszerelések 88 százaléka.

A fontos gabonatermő tartományok átvétele központjaiban az idén 80 százaléka gépessé tették a gabona kirakását, mérését és raktárakba szállítását. (Agerpres)

Lapunk harmadik oldalán

- ★ Román parlamenti küldött látogatása Franciaországban
- ★ Nemzeti felszabadító mozgalom Kenyában
- ★ Felháborodás Strauss angol látogatása miatt
- ★ Szovjet-szomáliai tárgyalások Moszkvában

Korszerű üzlethálózat — példás kiszolgálás

Újabb kereskedelmi egységek

Egyre szépülő városunkat még szebbé teszik az újonnan megnyitott és korszerűen berendezett kereskedelmi egységek is. A városi néptanács kereskedelmi osztályának törekvése arra irányul, hogy az új egységekkel hozzájáruljon városunk dolgozóinak még jobb ellátásához, biztosítsa az egyre növekvő igények kielégítését. Ennek a törekvésnek legkézzel fogható szolgálatát az új üzletek, ilyen a nemrég megnyitott Femina üzlet is. A közeljövőben a Köztársaság útja 68 szám alatt pedig textilanyagokat árusító üzlet nyílik. Az Alimentera helyi kereskedelmi szervezet újabb üzleteket nyit Ségában, az Apródul Purice-utcaiban. Ugyanígy hontsüzlét nyílik június 30-ig.

Nagy gondot fordítanak az üzletek karbantartására, korszerűsítésére is. Így az Alimentera helyi kereskedelmi szervezet hat élelmiszerboltban, az Ipari cikkek árusító Helyi Kereskedelmi Szervezet pedig nyolc egységben végez korszerűsítési munkálatokat.

Annak érdekében, hogy a vásárlók minél tökéletesebben, zavartalanul kiszolgálják, egyes szakboltokat átszerveznek és a szükségletnek megfelelően többféle árucikkkel látják el.

A nyári gabona-betakarítás előtt

Az orczifalvi GTA traktorosa, gépészei lelkesen dolgoznak azért, hogy kellő időben és jól felkészüljenek a káros gabonák betakarítására. Idén sokkal nagyobb feladatok hárulnak a géppalómásra. Míg az elmúlt évben 3577 hektár kalászos gabona aratását végezték el, idén 5772 hektár vetésterület betakarítására szorozódtak. Ezekben a napokban a géppalómáson befejezéshez közelednek a javítások. Az aratókötőgépek, a cséplőgépek, az arató-cséplő kombájnok javítását már befejezték. A négy gabonaszektortól is már három kiküldtek a kollektív gazdaságokba. A gépek ellenőrzése és bejárata után az aratógépeket, kombájnokat, cséplőgépeket is azonnal szállítják a brigádszállásokra. A javításoknál jó és szorgalmas munkát végeztek Spitzler Ferenc és Lamping Ioan, valamint Mészáros Sándor traktorosa.

Az orczifalvi géppalóma tevékenységi körének növekedését bizonyítja az is, hogy az utóbbi időben mind több és több új modern mezőgazdasági gép érkezik a géppalómásra. Az elmúlt napokban 15 új UTOS traktort kaptak s ezzel a géppalóma traktorparkja elérte a 123-at. A közelmúltban érkezett 10 arató-cséplő kombáj, 11 kultivátor, 7 tárcsás borona, 5 kalászos vetőgép, 5 fűkaszálgép, 5 körkapa és 5 henger.

Megkezdtek a cukorrépa harmadik kapálását

A cukorrépa termesztésénél egy-egy kapálás több ezer hektáronkénti terméshozadékat jelent. Eppen ezért a mácsai és a szentmártoni kollektívisták nagy figyelmet fordítanak arra, hogy megfelelő időben és minél többször kapálják a cukorrépa.

Az említett gazdaságokban már befejezték a cukorrépa harmadik kapálását is. A nagylaki kollektív gazdaságban a 320 hektár cukorrépa vetésből 60 hektáron, a sofonyaliban a 80 hektárból 45 hektáron végezték el a harmadik kapálást.

Jó utak — kisebb önköltségi áron

kifogása a minőségi ellenőrzésnek és átvételnek.

A vállalatnak, éppen a munka időszaki jellege miatt, számos olyan nehézséggel kell megküzdenie, amelyek, ha nem teljesítik maradéktalanul őket, hátráltatják az egész tevékenységet. Mindenekelőtt a szakember utánpótlásáról kell gondoskodni. A dolgozók számottevő hányadát ugyanis csak hetnyolc hónapig tudják foglalkoztatni s így az új munkásoknak kezdetén mindig nagy számú szakképzetlen munkást kell alkalmazni.

Eppen ezért, a munkát, a tervadatokat teljesítést mindig párhuzamosan teljesítik a szakemberekkel. Hogy a feladatokat teljesítse ne szenvedjen hiányt, ahogy mondani szokás, menetközben tanítják meg az új embereket a mesterség fogására, a legszükségesebb tudnivalókra.

A szakképzetlen munkásokat az utéptés ismeretével felvértezett jó szakemberek mellé osztják be. A mostani munkaidényi alkalmával különösen Voinicu Nicolae és Pert Dumitru foglalkoztak nagy odaadással az újak tanításával, nevelésével.

Emellett a vállalat természetesen arra törekszik, hogy a legjobb szakemberekből megtérítse megbízható és bármilyen bonyolult, nehéz feladat megoldására felkészült állandó munkásszármát. Ez már lényegében sikerült is. A törekvés helyességét mi sem bizonyítja jobban, mint az a tény, hogy ebben az esztendőben már különösen nagy sikerrel oldották meg a kettős feladatukat: ütemesen teljesítették a tervet és a munkahelyen szakképesítették az újonnan alkalmazott dolgozókat.

Ebben a nagyfontosságú munkában olyan kitűnő szakemberek nevelődtek, mint Brujan Nicolae, Grecu Miron és Galea Gheorghe elvtársak. Rájuk minden feladat megoldásában, bármilyen nehéz feladatban számíthat a vállalat vezetői.

Az Ut és Hidépit Vállalat vezetőjét és dolgozóit is foglalkoztatja a minőség állandó javításának és önköltségi ár csökkentésének kérdése. A mostani munkaidényben mind,

Országos verseny a kenyér minőségének megjavításáért

Az RMP KB elhatározta, hogy a lakosság minél jobb minőségű kenyérrel való ellátásának biztosítására országos versenyt rendez, amelyen az összes tartományok legjobb sütőipari dolgozói vesznek részt. A versenynek — amelyen a kenyérgyárak 230 munkása és több háztasszony vesz részt — az a célja, hogy minél jobb gyártási módszereket és recepteket dolgozzanak ki, amelyek biztosítják a kenyér és a sütőipari termékek minőségének és külalakjának megjavítását, valamint a sütőipari választék kibővítését.

A verseny május 28-án kezdődött meg és körülbelül 60 napig tart. A verseny tartama alatt széleskörű véleménykutatást rendeznek a fogyasztók körében, a versenyben résztvevő csoportok által előállított termékek minőségével kapcsolatban.

Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtárs fogadta az RMP Központi Bizottsága székházában a versenyen résztvevő dolgozókat, akik ez alkalommal értékes felvilágosításokat kaptak arról, hogy milyen célkitűzéseket követ és milyen módszereket szereznek a versenyen, amelynek rendeltetése, hogy általánosítsa a részleg dolgozóinak a jó minőségű termékek előállításában szerzett legjobb tapasztalatait.

A fogadásnál jelen voltak Chivu Stoica és Alexandru Moghioros elvtársak, az RMP KB több tagja s a minisztériumok és más állami központi szervek képviselői.

♦♦♦♦♦

időben ezek hiányoztak az üzletből. Az elmúlt napokban 5400 kiló szegyet kapott az egység. Ezenkívül számos takaréktüzhely érkezett az üzletbe. Ebből a termékből csupán két hét alatt 100 darabot adtak el. A vásárlók közül többen varrógép után érdeklődnek. Osipán ebben a hónapban 48 darab Ileana hazai gyártmányú varrógép adtak el.

A vásárlók igényeinek kielégítéséért

Naponta többszáz vásárló keresi fel az Ipari termékek árusító Helyi Kereskedelmi Szervezet 5. számú egységét. Az itt dolgozó kis munkaközösség Vicas Zaharia vezetésével arra törekszik, hogy kielégítse a vásárlók igényeit. Az üzlet felelőse gondoskodott arról, hogy bő választék áru álljon a vásárlók rendelkezésére. A panaszkönyvbe ugyanis több vásárló különböző áruk hiányát jegyezte be. Ennek figyelembe vételével az utóbbi időben számos keresett cikket bővítették a választékot. Így például 4000 darab könyvkövet szereztek be, amelyet igen keresnek a vásárlók. Sokan érdeklődtek különböző méretű szék után, de egy



Klukás Frida, a Vörös Tri. kö költőirtárgyár egyik el. munkásnője, hosszú idő óta rendeztesen 18-20 százalékkal haladja túl minden hónapban tervelőirányzatát. E mellett mindig kifogástalan árut termel s a minőségi ellenőrzés is meg vannak elégedve teljesítményével.

Klukás elvtársnő például magatartásával és jó munkájával kivívta az egész gyár dolgozóinak megbecsülését és őszinte tiszteletét. Képnk az el. munkásnő tevékenysége közben, a gép mellett mutatja be.

A jó munka dicsérete

Csütörtökön egész nap nagy volt az izgalom, az öröm és a készülődés a Bernáth Andor gépjárató központban. Az udvart tiszára söpörték, meglocolták és szabályos sorba kiktarták legújabb termékeiket. Voltak itt különböző öntöző berendezések, nagyteljesítményű szivattyúk, a korszerű állattenyésztésben feltétlenül szükséges gépek, felszerelések. Egy-egy felforgatózattal mindazt, amire bírják, amit szívesen mutogatnak. Látszó volt bőven: eljött a Földművelésügyi Minisztérium képviselői az ország különböző gépjárató központjainak, állami- és kollektív gazdaságainak küldött. Nagy nap volt ez az aradi gépjárató központ dolgozóinak életében, hiszen egyszerre két kiutazó oklevéllel jutalmazták jó munkájukat.

A Földművelésügyi Minisztérium országos versenyt hirdetett a mezőgazdaságban alkalmazható legjobb újításért. Ezzel párhuzamosan a szakított Ipari egységek a legtöbb és leghasznosabb újítások mennyiségéért is vetélkedtek. Az eredményt nemrég tették közzé s ez a Bernáth Andor gépjárató központ derék dolgozóinak számára nagy örömet jelentett. Nem is csoda, hiszen mind a két versenyben ők szereztek meg az első helyet.

S most ezen a verőfényes csütörtöki napon ezért olyan nagy a készülődés. A diszoklevelek átadásának ünnepségére eljötték a rokonvállalatok küldöttel, mert együtt akartak ünnepelni, nemegtermészetesen tanulni is szeretnének az aradi tapasztalataiból, eredményeiből. Ezt a célt szolgálta a rögtönzött, alkalomszerű kiállítás is.

Az országos első díjat nyert újítás közös munka eredménye. Kigondolásában és elkészítésében résztvevők többen között

Arckép a tiszteletablán

Virágokkal beültetett, fák körül benőtt hatalmas park veszi körül a Dohánygyár épületeit, melyek szinte elvesznek a növények sűrűjében. A látogatóknak az az érzése, hogy egy szépen gondozott üdülőtelen jár. A gyönyörű május délelőtti csendjét sárgarigó fütytye verte fel. A kőművesek, akik a gyár főépületét tartoztatják, mosolyogva nézik a hangtrágyát.

Nem messze a bejáratától függesztették ki a gyár tiszteletabláját, amelyen ott láthatók az el. munkások fényképei. Kedves, mosolygós arcú nő képe vonja magára figyelmünket. Milyen fiatal és máris a vállalat el. munkása megtisztelő címet visel — gondoltam önkéntelenül. Neve Sós Erzsébet a dohánygyárató műhely munkásnője.

Arafel indultam. A korszerű nagybakos épülethez virágokkal, bokrokkal szegélyezett homokos út vezet. Benn az épületben megcsapott a dohánylevelek friss, erős illata. A munkásoktól fölé hajló nők gyökörtől kézzel válogatják a dohányleveleket. Néhány lépéssel odább már a csomagoló dolgozók. A minőségük szerint osztályozott dohányleveleket a présádkába rakják. Hirtelen ismerős arc villant fel előttem. Persze, Sós Erzsébet az, akinek a képét a tiszteletablán láttam. Bodca Gheorghe elvtárs a gyár alapszervezetének titkára elismerő hangon beszélte róla: — Nagyon ügyes, ki tudnak dolgozni, egyike a leg jobb munkásoknak.

Amikor odaéletem hozzá csodálkozva nézett rám. Talán csúnyas valami báj? Ez a kérdésült ragyogó fekete szemében. Azonban szorongással lassan feloldott és kedvesen, közvetlenül válaszolt kérdéseimre.

— Nagyon örülök annak, hogy nevem az el. munkások tiszteletablájára került, — mondotta és hangjából leplezetlen büszkeség csendült ki.

M 1954 óta dolgozik a dohánygyárban. Alig volt 17 esztendő, amikor először lépett be a gyár kapuján. A közeli Zimándújfaluban lakott és lakik még ma is. Onnan jár be vonattal.

— Bizony eleinte féltem egy kicsit, de aztán láttam, hogy itt mindenki segít, javamat akarja. Muresan néni — akinek a brigádjában jelenleg is dolgozom — sokat tanított — mesélt el engemről.

Azóta hét év telt el. De Sós Erzsébet munkájára sohasem volt panasz. Feladatát mindig szorgalmasan, ügyesen elvégzte. Havi tervét átlagosan 10-15 százalékkal szárnyalta túl.

Két évvel ezelőtt férjhez ment. Férje a Libertatea cipőgyárban dolgozik. Nemrég született, akik a kollektív gazdaság tagjai — új házat építettek. A kis unoka — Erzsébet kislánya — már tágas, világos házban játszadozik és semmiben sincs hiánya.

B eszelgetés közben is szűn nélkül végezte munkáját. Arra a kérdésre, hogy szeret-e itt dolgozni sietve válaszolta: — Hozzá szeretnék. Már úgy megszoktam, hogy más gyárban nem is érezném jól magam, — mondja és elnevez az ablakon túlra. Követem tekintetét. Kinn napsütés, fák, virágok. Ilyen helyen igazán öröm dolgozni.

— Még csak annyit szeretnék mondani — nézett rám kissé zavartan — a jövőben még jobban, még lelkiismeretesebben végezem munkámat, hogy nevem ne kerüljön le a tiszteletabláról.

Az egyszerű szavakban ott érezt az elhatározást, hogy ezután még szorgalmasabban dolgozik. És ehhez csak sok-sok sikert kívánhatunk.

Mandits Katalin

Kirándulásra készülnek

A plonirház Idel nyári szünidei kirándulását méltán nevezhetnének országjárásnak.

Közel 150 gyermek július 14-én indul utunk s a két hét során felkeresi Brassót, Sinalát, Cimpinát, Doftanát, Bukarestet, Borzestit, Onestit, Savilest, Isit, a békási vízierőművet, Kolozsvárt és Nagyváradot.

Szőlünk kell a másik első hely jelentőségéről is. Az egész országban a Bernáth Andor gépjárató központban kísérleteztek ki és alkalmazták a legtöbb és legeredményesebb újítást. Összesen huszonhét újítással vettek részt az országos versenyen, amelynek már a tartományi szakaszán az első helyre kerültek.

S hogy jobban fel tudjuk mérni ezeket az újításokat jelentőségét hadd álljon itt egy számadat is. Míg az elmúlt esztendőben összesen 165 ezer lejt takarítottak meg az újítások révén, addig idén, noha még az első felvétel sem telt el, 239 ezer lejt emelkedett a megtakarítás értéke.

Pedig a Bernáth Andor gépjárató központ nem tartozik a legnagyobb ipari egységek közé. De eredmények nyomán mindenképpen a legjobbak, legelső között szerelek helyet maguknak. S mindezt csak ösztönös dicsérrel és elismeréssel adozhatunk a gépjárató központ nagyszerűen helytálló dolgozóinak, mintahogy a legnagyobb megelégedettség hangján szólnak termékeikről, felszereléseikről mindazok a mezőgazdasági egységek dolgozói, amelyeknek szállítanak.

S a diszoklevelek átadásakor felcsendülő nagy taps valóban az őszinte elismerés és köszönet megnyilvánulása volt.

P. A.

Péterfi Árpád

Bejejezték a kukorica első kapálását

bizonyítják hogy ott, ahol jó a szervezés, a munka is gyorsan halad. Ezzel ellentétben több kollektív gazdaságban — annak ellenére, hogy az utóbbi napokban már az idő is kedvező volt — halogatják a növényengedőzást kellő időben való elvégzését. A járálti kollektív gazdaságban például a 702 hektárból csak 270, a kálcsalcsán a 404 hektárból 136, a monostoriban a 400 hektárból 140, a magyaráridban 300 hektárból 40, a muszkaiban 160 hektárból 40 hektáron végezték el a kukorica kapálását. Feltesszük a kérdést: mire várnak az említett kollektív gazdaságokban?

235 hektárból csak 60 hektárt, a gájiban 281 hektárból 30 hektárt, a pernyáiban 160 hektárból 23 hektárt kapáltak. A legjobb eredményt a szentlányi kollektivisták érték el, ahol 150 hektárn vonagtekék el a kukorica kapálását.

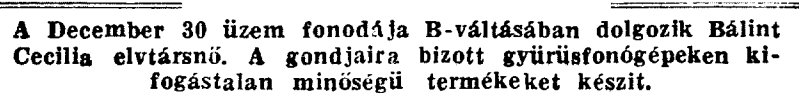
meknek e hónap-
ban szállított szén
csupán 8,1 százalé-
kamut tartalmazott
a norma szerinti
10,5 százalékkal
szemben. Azzal,
hogy a bányászok
egyre jobb minősé-
gű szénat szállíta-
nak a kokszoló üze-
meknek, hozzájárul-
nak a fémipari
koksz ellenálló ké-
peségének fokozá-
sához és követke-
zőképpen a kohók
termelékenységének
növeléséhez.

(Agerpres)

labdázók és délután 5 órakor kosár- és röplabdázók mérkőznek a Constructorul pályán. A két város ifjainak összecsapását nagy érdeklődés előzi meg.

tek meg a Román NK nemzet-
közi vívóbajnokságának küzdel-
mei. A vladalon több kettős
lengyel, keletnémet és román
vívó vesz részt. A versenyzők
törvívó, párbajtőr- és kardvívó
számokban mérik össze erejü-
ket.

**VASÁRNAP, május 28-án déli
után 4 órai kezdettel
a klsszentmiklósi kultúr-
otthonban bemutatja Zarudni
Cíntecul fericirii
(Curcubeul)
című színművét.**



Szombat, május 27.

BUKAREST I. 5,10 Falurádió.
10.00 Román népi táncok. 6,45
Hidman köszönt a pionír. 7,30
Frisztal táncsáod. 8,30 Szimfo-
nizs kene. 9,15 A népek dalai-
ól és táncából. 9,50 Zenel ka-
szor. Feltérő hangverseny. (Is-
terés). 10,30 Dalok és táncok.
10,03: Részletek Glinka Rusz-
án és Ludmilla című operájá-
ból. 11,45: Román népi melódi-
ák. 12,30 Déli hangverseny. 15,10
Könnyzene városainak és tartomá-
sainak népi életéből. 15,45
Könnyzene udonságok napilap-
aink és folyóiratainak hasábjá-
n. 16,15 Itt Moszkva beszéli.
16,45: Román népi táncok. 17,50
Könnyzene és beke szolgála-
ban: A mágneses mezőből. 18
vidu Varga. Az élet tavasza
munka kivetítés. 18,30: Népünk
Könnyzeneéből. 19,15 Operaze-
ne. 19,40 Tánccene. 20,30
Könnyzene. 20,40 Részle-
k Rajcsa. A mester ifjúsága
munka operettjéből. 21. Az aradi
tánc. Filharmonia népi zene-
arának műsorából. 21,15 Kul-
rális műsor. 22,30: Tánccene.
23,07 Csajkovszkij H-moll Pate-
szkij szimfóniája.

**Hírek naponta: 5, 6, 7, 8, 11,
13, 15, 17, 19, 20, 22 és 23,50
órakor.**

BUKAREST II. 12 Hírek
12,10 Bolgár dalok. 12,30 Ro-
mán népi melódiák. 13. Gita-
zene. 13,15 Déli hangverseny
14,03 Szovjet könnyűzene. 14,30
Debussy szvit. 15,30 Operett-
táncok. 16,15 Alfred Mendel-
sohn szerzeményéből. 16,30
Könnyzene. 17. Lotte Lehmar-
és Schmidt József operaszíne-
let. 17,30 A riporter jegyzet-
zetéből. 17,38: A szocialista or-
szágok népzenejéből. 18,05
Könnyzene. 18,30 Szimfonikus
költemény. 19,30 Nemzetközi
kérdések. 19,40 Esztrád műsor
20,20 Jóéjszaka! gyerekek. 20,30
Tánccene.

KOLOZSVAR. 6-7 (román és
magyar nyelven): Műsor a fal-
vak dolgozó népének. Reggeli
zene. Időjelzés. Levél a hozzá-
a posta. 15,30-16,30 (román
nyelven): Hírszolgálat. Rádió-
munka: Egy élbírigád tapasztá-
lataiból! Beethoven III. szimfó-
niája. Erőcs. 18,30-19,30 (ma-
gyar nyelven): Rádióslásnáz.
Bertolt Brecht: Kurázs mama.

Műsor: P. Constantinescu: "táncrapszódia: Festérviség"
Haydn: Gordonkavarseny:
Sajkovszkij: V. szimfónia.
Vézényel: Jan Hugo Huss.
Kőzreműködők: Alfons Capl-onarik (Bukarest).
Vasárnap, május 28-án dél-
től 11 órakor ifjúsági hang-
verseny.
Jegyek az ügynökségnél.

Szombaton, május 27-én este 8 órakor: Centrul Inaintas a murit in zor! Berletszünet. Vasárnap, május 28-án este 8 órakor: Ochiul albastru. K. berlet.

Szerdán, május 31-én este 8 órakor: Ochiul albastru. L. berlet.

— Már március végén megkezdttük a nyári betakarításhoz szükséges gépek javítását. Teljes lendülettel azonban csak áprilisban láttunk hozzá ehhez a munkához. Minden géplpushoz javítócsoporthot szerveztünk. A csoportban a műhely gépészével mellett dolgoztak a gépek traktorosai és brigádfelölői is. Így biztosítottuk azt, hogy a terepen dolgozó traktorosok ellenőrizhessék gépek javítását és ismeretessék a gép előző évi működését a gépészekkel. Ez lehetővé tette, hogy a nyári betakarításhoz kampanyhoz szükséges gépek javításánál szakmai minőségű munkát végezzünk — mondotta Novác gépészmérnök elvtárs.

A gépállomáson befejezték az arató-kötőgépek javítását. E gépek javításánál dolgozó csoport munkáját Hoffer Mátyás párttagjelölt irányította hozzárdesssel. A javítást kiváló minőségben végezték. Az arató-cséplőkomjátoknál javítását is befejezték már. Itt Sentea Ina

Ezekben a napokban már csak az utolsó simításokat végzik a gépeken. Tehát, minden jel arra mutat, hogy ezen a géppályámon a kitűzött határidőre teljesen felkészülnek, a nyári munkára. A cséplőgépek mellett már ott sorakoznak a megjavított vízfelcsendők és más felkészülések is. Megjavították a két villamos-szerűthöz szükséges villanymotorokat.

A géppályám vezetősége a javítási időszak alatt szakmai kiképzésben részesítette mindazon gépésztől, akik a betakarításnál dolgoznak. A kombájnosok, traktorosok, mind elméletileg, mind gyakorlatilag felkészülve lát-nak majd hozzá a bőséges termés betakarításához, ahhoz, hogy ezt a nagy munkát szemvesztés nélkül gyorsan elvégezzék. Intézkedés történt annak érdekében is, hogy a csucs-munkálatok idején, a betakarítással párhuzamosan, a nyári mélyszántást is elvégezzék. Éppen ezért, az erőgépek nagy részénél válto-sokat szervesznek. Ezen a téren a géppályá-mon tanuló traktorosok nyújtanak segítséget, akik már értének a gépek kezeléséhez és a traktorosok ellenőrzése mellett ők is hozzájárulnak a nyári munkálatok gyors elvégzésé-hez.

Gede István

A newyorki nemzetközi labdarúgó torna szerdán este az FC Bangu (Brazília) és a Karlsruhe (Német SzK) találkozásiát folytatódott. A mérkőzést nagy meglepetésre a német csapat nyerte 3:2 (0:1) arányban.

terjeszt
a **FORRÁS LOBOCÓ**

Eviában

A kérdések és feleletek valóságos áradata indult meg

EVIAN. (Agerpres.) A francia-algériai tárgyalások harmadik ülése után a France Presse azon a véleményen van, hogy „a vita megindult Eviában”. „A több, mint 4 órási csúfított ülésen a kérdések és feleletek valóságos áradata indult meg a két küldöttség között, álláspontjaikkal kapcsolatban.”

A május 25-i ülés után Malek, az Algériai Köztársaság ideiglenes kormányának szóvivője a sajtó képviselőinek adott nyilatkozatában rámutatott, hogy az algériai küldöttség az algériai népnek az önrendelkezéshez való jogából kiindulva azt a kérést intézte a francia felé, adjon bizonyos felvilágosításokat és az eszmé-

cserét csupán a május 27-i ülésen folytassák.

Az újságírók kérdéseire válaszolva, Malek kijelentette, hogy Ben Bellának és az ideiglenes kormány Franciaországban még fogva tartott többi miniszterének részt kell vennie a tárgyalásokon.

Mialatt a francia közvélemény Eviánra figyel és az algériai vérontás megszüntetése mellett határozottan állást foglaló békehívek száz meg száz küldöttségét menesztli a tárgyalások színhelyére, addig az ultrakolonialista körök a tárgyalások akadályozását célzó újabb provokációkat követnek el. Csúfítottok ismét bombák robbantak Algírban és Constantineben. A merényletek kö-

vetkezében több algériai megsebesült. Oranban ultrakolonialista csoportok tüntetéseket próbáltak szervezni.

Párizsban május 26-án a posta után nyilatkozókat terjesztették Salan volt tábornoknak, a legutóbb lezajlott algériai katonai-fasiszta puccs egyik vezetőjének aláírásával. Salan „árulással” vádolja a kormányt, mivel tárgyalásokat folytat az algériaiakkal és felszólítja az Algériába küldött francia csapatokat, hogy harcoljanak „francia Algériáért”. A nyilatkozat azzal fenyegetőzik, hogy a fasiszta szervezetek akciókba lépnek.

Újabb merénylet a sztrájkjog ellen

PARIZS. (Agerpres.) A Francia KP KB Politburoja nyilatkozatot adott ki a sztrájkjog ellen, hogy az evian tárgyalások megkezdése a béke érdekében nagy győzelmet jelent.

A nyilatkozat hangsúlyozza továbbá: „A francia hatóságok annak ellenére, hogy elismerték az önrendelkezés elvét, továbbra is kitartóan választásra igyekeznek kényszeríteni az algériai népet, a neokolonialista társulás, vagy Algéria kettészakítása között. A monopóliumok algériai Szaharával kapcsolatos követeléseinek fenntartása akadályt jelent a békehez vezető úton.”

A Francia KP KB Politburoja hangsúlyozza, hogy a francia nép tömeges küldöttségével, üzenetével és határozatával beakaratja juttatja kifejezésre az evian tárgyaló felek előtt.

hangsúlyozza: a hatóságok fenyegetése, hogy bevezetik a vasutasok, gáz- és villamosok munkások és a szállítási dolgozók munkára kényszerítésének módszerét, újabb merénylet a sztrájkjog ellen.

A Francia KP KB Politburoja felhívja a dolgozókat, az összes demokratákat, létesítmények minél több antifasiszta bizottságot a sztrájkok és az aktivisták védelmének megszervezésére, hogy mielőbb nagy arányokban visszavághassanak a fasiszta provokációkra.

A Francia KP KB Politburoja hangsúlyozza, hogy a francia nép tömeges küldöttségével, üzenetével és határozatával beakaratja juttatja kifejezésre az evian tárgyaló felek előtt.

A Francia KP KB Politburoja hangsúlyozza, hogy a francia nép tömeges küldöttségével, üzenetével és határozatával beakaratja juttatja kifejezésre az evian tárgyaló felek előtt.

Nemzeti felszabadító mozgalom Kenyában

LONDON. (Agerpres.) Hugh Fraser, Anglia helyettes gyarmattügyi minisztere, aki nemrég Kenyában járt, kijelentette, hogy még sok érdekelte fog lezajlani, amíg Kenya évek múltán elnyeri függetlenségét. Fraser nyilatkozata közvetlenül azután hangzott el, hogy Macleod gyarmattügyi miniszter leszögezte a kenyai fehér farmerek Londonba érkezett küldöttsége előtt: az előkészületek Kenya függetlenségének megadásához sokkal több időt igényelnek, mint amennyit Kenya lakosságának többsége feltételez.

Az angol gyarmattügyi minisztérium vezetőinek nyilatkozata azt bizonyítja, hogy az angol kormányt, akár a kenyai gyarmatosítókat, komolyan aggasztja a kenyai nemzeti felszabadító mozgalom méretei.

ami még érezhetőbbé vált azáltal, hogy a törvényhozó tanács legutóbbi választásán a „Kenya Afrikai Nemzeti Szövetség” párt győzött.

A konzervatív párt körében jelentősen fokozódott azon körök tevékenysége, amelyekről mindig is köztudomású volt, hogy kapcsolatot tartanak fenn az afrikai országok kiaknázásában érdekelt monopolista konszernekkel.

Az a körülmény, hogy Anglia nem hajlandó a közeljövőben megadni Kenya függetlenségét, azt bizonyítja, hogy ezek a reakciós erők elnyerték a kormány teljes támogatását. Amint a sajtójelentésekből kitűnik, Fraser azért küldte Kenya, hogy kijelölje, milyen intézkedéseket fogantatott az ország függetlenségének megadásához, vagyis a nemzeti felszabadító mozgalom elleni harc fokozására.

Idejében hárítsák el a provokációkat

HANOI. (Agerpres.) A vietnámi néphadsereg főparancsnokságának összekötő kirendeltsége levelet intézett a vietnámi nemzetközeli ellenőrzés és felügyelő bizottsághoz a sztrájkjog ellen, hogy a dél-vietnámi hatóságok előre megfontolt szándékkal provokációkat követnek el és feszültséget idéznek elő a demilitarizált övezet környékén.

A vietnámi néphadsereg főparancsnokságának összekötő kirendeltsége levelet intézett a nemzetközeli ellenőrzés és felügyelő bizottsághoz a sztrájkjog ellen, hogy a dél-vietnámi hatóságok előre megfontolt szándékkal provokációkat követnek el és feszültséget idéznek elő a demilitarizált övezet környékén.

AZ ARADI VAJGYAR Dobrogeanu Gherea utca 47 szám alatt

ÉPÍTŐ-TECHNIKUS ALKALMAZ

5 éves szakmai gyakorlattal és szakmai középiskolai képzettséggel

Bővebb felvilágosításért az érdeklődők forduljanak a vállalat személyzeti osztályához.

Az aradi 2-es számú Kókitermelő Vállalat

Köztársaság utja 71 szám (telefon 38-95)

AZONNALI ALKALMAZÁSRA KERES

a vírfürő (halmágyúcsi) kőbánya részére

ÜZEMVEZETŐ MERNÖKÖT (utépítő, gépész, vagy bányamérnököt).

GÉPÉSZMESTERT (mester, vagy középiskolával), KÖNYVELŐT (középiskolai végzettséggel).

AKÜLPOLITIKÁBAN

A nyugati küldöttek következetlen álláspontja helyezkednek

GENF. (Agerpres.) TASZSZ: A nukleáris fegyverek terjesztéséről tárgyaló háromhatalmi értekezlet május 26-án ülése előtt M. Wright, Nagy-Britannia küldötte tett nyilatkozatot. Anélkül, hogy sikerült volna megindokolnia következtetéseit, az angol küldött azt állította, hogy a Szovjetunió nem óhajt engedményeket tenni, hanem állítást „konok” álláspontja helyezkedik el. „Nem akar megengedni” juttatni.

M. Wright beszéde, amelyet Steele, amerikai kártársa is támogatott, egyenesen meghamisította a szovjet javaslatok értelmét és jelentőségét és — amint látszik — az volt a célja, hogy a tárgyalások halogtatásáért minden felelősséget az általánosan félre hártson.

Sz. Karapkin, az ezután felszólító szovjet delegátus rámutatott, hogy a nyugati küldöttek következetlen álláspontja helyezkednek, az értekezlet résztvevői előtt álló számos fontos kérdésben és visszautasították azt az állítást, hogy a szovjet küldöttség nem akar megengedni.

PARIZS. (Agerpres.) TASZSZ: A Franciaország—Románia közötti baráti kapcsolatokat ápoló román parlamenti csoport csütörtökön a tiszteletre szentelt rendezvényeken vett részt.

A francia nagyparasok országos tanácsa (CNPF) ebédet adott a román parlamenti csoport tiszteletére.

Az ebéden részt vettek a román parlamenti küldöttség tagjai, valamint Constantin Nicuța, a Román NK párizsi követe.

Jelen voltak az ebéden Jean Louis Vigier, Andre Armangaud és Marcel Pellenc szenátorok, valamint a francia üzleti körök számos képviselője.

Emanuel Mayolle, a francia nagyparasok országos tanácsának alelnöke — Georges Villiersnek, a francia nagyparasok országos tanácsa elnökének, valamint Max Flechtennek, a Franciaország—Kelet-Európa bizottság elnökének nevében beszélt — rámutatott, hogy a román parlamenti képviselők látogatása lehetővé teszi újabb hasznos kapcsolat létrehozását.

Román parlamenti küldöttség látogatása Franciaországban

PARIZS. (Agerpres.) TASZSZ: A Franciaország—Románia közötti baráti kapcsolatokat ápoló román parlamenti csoport csütörtökön a tiszteletre szentelt rendezvényeken vett részt.

A francia nagyparasok országos tanácsa (CNPF) ebédet adott a román parlamenti csoport tiszteletére.

Az ebéden részt vettek a román parlamenti küldöttség tagjai, valamint Constantin Nicuța, a Román NK párizsi követe.

Jelen voltak az ebéden Jean Louis Vigier, Andre Armangaud és Marcel Pellenc szenátorok, valamint a francia üzleti körök számos képviselője.

Emanuel Mayolle, a francia nagyparasok országos tanácsának alelnöke — Georges Villiersnek, a francia nagyparasok országos tanácsa elnökének, valamint Max Flechtennek, a Franciaország—Kelet-Európa bizottság elnökének nevében beszélt — rámutatott, hogy a román parlamenti képviselők látogatása lehetővé teszi újabb hasznos kapcsolat létrehozását.

sát, majd kifejezésre juttatta, hogy a francia gyárilapok azon óhaját, hogy kifejléssék gazdasági kapcsolatukat Romániával és a többi keleti országgal.

St. S. Nicolau akadémikus, a Nagy Nemzetgyűlés alelnöke beszédében felidézte a két ország közötti hagyományos kapcsolatokat a hangsúlyozta Romániának azt a kívánságát, hogy elmélyítse kulturális és gazdasági kapcsolatait Franciaországgal. A szónok pohárköszöntőt mondott a román és a francia nép barátságára.

Ugyanezen a napon a Luxembourg-palota meglátogatása után a román parlamenti küldöttség a szenátus épületében részt vett a tiszteletre adott fogadáson. A fogadáson francia szenátorok, a francia—román parlamenti csoport jelenleg Párizsban tartózkodó tagjai, valamint sok más személyiség vett részt.

Este a Fives-Lille-Call társaság a Szajna egyik hajójának fedélzetén vacsorát adott a román parlamenti csoport tiszteletére.

Stevenson latin-amerikai országokba látogat

Amint a France Presse washingtoni tudósítója jelenti, Adlai Stevenson, az USA állandó ENSZ-megbízottja június első napjaiban tíz latin-amerikai országban tesz látogatást. A hírügynökség szerint Stevenson utazásának fő célja „kikémlelni ezen országok hivatalos és közvéleményét, a kubai kérdés megvitatásának szentelt értekezlet megtartásával kapcsolatban”.

Amint ismeretes, az Egyesült

Államok egy idő óta arra törekszik, hogy megnyerje a latin-amerikai országok támogatását bizonyos Kuba elleni „közvetlen intézkedésekhez”. Az amerikai sajtó ezzel kapcsolatban kidomborította, hogy egyes latin-amerikai országok, köztük Brazília, Ecuador és Mexikó kormányai ellenzik az ilyen akciókat és állást foglalnak a nemzetek szuverenitási és önrendelkezési elvének tiszteletben tartása mellett.

Felháborodás Straus angliai látogatása miatt

LONDON. (Agerpres.) Az angol közvéleményben mélyreható felháborodást keltett Straus nyugatnémet hadügyminiszter angliai látogatása. A walesi szakszervezetek részéről Stephen Davies laborista képviselő vezetésével küldöttség ment a hadügyminisztériumba, átmenetileg tiltakozó határozatot az ellen, hogy angol területen támaszpontokat és kiképző tereket szándékoznak a nyugatnémet Bundeswehr rendelkezésére bocsátani. A határozatot a bányászok országos szakszervezete dél-walesi osztályának és a Glamorgan megyei szakszervezeti tanácsok szövetségének értekezletén hagyták jóvá.

A hadügyminisztériumba tett látogatás után Davies kijelentette, hogy a dél-walesi lakos-

ság határozottan tiltakozik a nyugatnémet katonák Angliában való kiképzésének terve ellen.

Az angol békevédelmi bizottság tagjai május 24-én örséget állítottak fel a Whitehall utcán (ahol Londonban a legfőbb kormányintézmények vannak — szerk. megj.). A tiltatás résztvevői táblákat vittek a közlekedő felirattal: „Nem akarunk nyugatnémet csapatokat Angliában”.

Ünnepség Bécsben

BÉCS. (Agerpres.) Bécsben ünnepségeket rendeztek az ausztriai államot szülő 18. évfordulója alkalmából.

Az ünnepségeken számos ország küldöttsége vett részt. A Román NK-t Tiburtu Brihan főminiszter és egyházi irod.

miniszter helyettes vezetésével kormányküldöttség képviselte az ünnepségeken. A román küldöttség dr. Bruno Pittermann alkancellár fogadta. A román delegáció ausztriai tartózkodása során számos vállalatot látogatott meg, köztük a Voest, Bohler vállalatokat, köljárműipari és gépipari vállalatokat, stb. Május 23-án Pittermann alkancellár ebédet adott a román küldöttség tiszteletére. Elutazásakor a küldöttséget dr. Bruno Pittermann, Ausztria alkancellárja és az elnöki kancellári hivatal képviselői üdvözölték.

A „közös piac” nehézséget okoz Dániának

BONN. (Agerpres.) Bonnban befejeződtek a tárgyalások Dánia és Nyugat-Németország között, amelyek során mindenekelőtt gazdasági kérdéseket vitattak meg. A tárgyalások a két nyugat-európai gazdasági csoportosulás — a „közös piac” és az európai szabad csere övezet — közötti ellentétek fokozódása tette szükségessé. A jelenlegi körülmények között Dánia rendkívül kényes helyzetbe jutott, mivel gazdasága szoros kapcsolatban van mindkét gazdasági csoportosulással. Az utóbbi időben Dániában komoly exportnehézségek merültek fel a „közös piacon” való egyenveztés „integrálással” kapcsolatban. Sikertelenek maradtak a dán kormányok.

mány olyan irányú próbálkozásai, hogy ezt a kérdést kétoldali alapon rendezze Nyugat-Németországgal.

A május 25-én közzétett nyugatnémet közös közlemény megerősíti a gazdasági ellentétek fennállását. A közlemény egyebek között hangsúlyozza, hogy dán részről az alábbi óhaj jutott kifejezésre: „A közös piac jövő intézkedései tartásuk előtt Dánia exportját”. Amint a közlemény rámutat: Dánia elégedetlenségét fejezte ki a vártól alacsonyabb maradt, míg a Dániának szülő nyugatnémet export jelentősen fokozódott.

Száz milliárd márk a fegyverkezésre

BONN. (Agerpres.) W. Wlenands, a Nyugatnémet Szakszervezeti Szövetség Herne városi szervezetének elnöke a Szociál-Demokrata Pártból átlépett a haladó szellemű Német Béke Unióba. Wlenands nyílt levelet intézett az NSZDP tagjaihoz és a nyugatnémet szakszervezetek valamennyi tagjához a sztrájkjog megvédéséről, hogy ne ment át a Német Béke Unióba.

Népiük — írja Wlenands — most ismét halálos veszélybe kerül. A szövetségi kormány atomfegyverrel akarja felszerelni a Bundeswehrt a szovjet népiük letét kockáztatja. Nem akar tárgyalásokat folytatni egy közép-európai nukleáris fegyverkezés övezet létesítéséről. Azt is megtagadja, hogy tárgyaljon a másik német állammal, a Németországban fennálló katonai és politikai feszültségek enyhítése érdekében.

A kereszténydemokrata kormány mindeddig csaknem 100 milliárd márkát költött fegyverkezésre, többet, mint Hitler a második világháború előtt. A levél szerzője hangsúlyozza: „Amint a történelem mutatja, a fegyverkezési hajszának mindig háború a következménye. Az új háború egyébként atomháború lenne, amely elpusztítaná a német népet”.

Wlenands tevékeny harcba buzdítja az NSZDP és a szakszervezetek valamennyi tagját, a bonni kormány veszélyes militarista politikája ellen.

NÉHÁNY MONDATBAN

LONDON. (Agerpres.)

Az angol békeharcosok továbbra is örséget állítanak fel a Holy Loch öböl, vagyis a Polaris rakétákkal felszerelt amerikai tengeralattjárók támaszpontja előtt. A békehíveknek az a csoportja, amely a május 21—22-i, nagy tüntetések után Holy Loch-ban maradt, örséget szervezett, amelyek éjjel-nappal az Ardnadam rakparton cirkálnak. Ezen a rakparton történtek ugyan az amerikai támaszpont ellátása.

Amint a Daily Worker írja, a tüntetőket tábor létesítettek, amelynek ábrájára „A nukleáris leszerelésért küzdő mozgalom” elnevezésű szervezet zászlaját vonták fel. Az örségek tagjai kiáltványokat osztogatnak az amerikai haditengerészeknek.

HAVANA. (Agerpres.) A Ceteke hírügynökség jelentése szerint Oswaldo Dorticos, Kuba elnöke brazilai képviselőket fogadott, akik a brazilai nép nevében köszönetet mondtak azért a lehetőséget, hogy személyesen láthatták a kubai forradalom vívmányait.

A brazilai képviselők okmányt nyújtottak át Dorticos elnöknek, amelyben kijelentik, hogy csodálatot éreznek a kubai kormányt azért a módért, ahogy a mezőgazdaság, az ipar, a lakosság, a munkanélküliség, az oktatás és a közegészségügyi kérdéseket megoldja.

MEXIKÓ CITY. (Agerpres.) A mexikói gyapottermesztők szövetsége nyilatkozatot tett közbe, amelyben tiltakozik az ellen, hogy az USA elárassza a gyapotplacot. Az Egyesült Államok politikájának az a célja — hangsúlyozza a nyilatkozat —, hogy csökkentse más országok gyapottermelését s így módon saját termését könnyebben elhelyezhesse a világpiacokon.

LONDON. (Agerpres.) Az angol, nyugatnémet és más nyugati országok monopóliumai összeállnak, hogy a legnagyobb profitot szolgáltassák a kozmetikumok rakétaiparjából, versenyre keljen a rakétaipar terén működő amerikai nagyvállalatokkal.

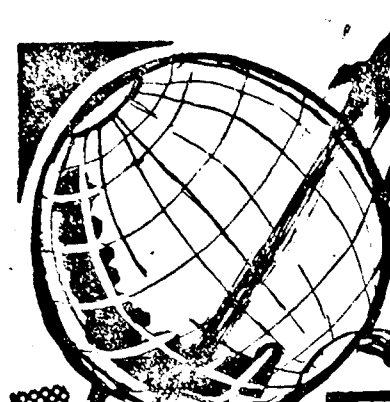
Amint a Daily Express tudományos megfigyelője jelenti, a Hawker-Siddeley nagy angol repülőgépi és rakétaipari cég, nyugatnémet, francia és olasz társaságokkal együtt megalakította az „Európai Kozmikus Intézetet”, amelyet a jövőben a világűr felkutatására foglalkoztatják.

KÖZPONTI LOTTO

A központi lottó május 26-i húzásaának nyertes számai: 73, 64, 35, 72, 58, 63, 61, 15, 96, 71

Különleges nyertes számok:

A-osztály: 53, 61, 58
B-osztály: 55, 72, 64
C-osztály: 71, 15, 73



ERRÓL-ARRÓL

Új régészeti felfedezések Dobrudzsában

A népi hatalom éveiben, hála a párt és a kormány támogatásának, többet tettek, mint a múltban bármikor országunk történelmi múltjának tudományos feltárása érdekében. Különösen Dobrudzsza tartományban végeztek rendkívül nagy jelentőségű régészeti kutatómunkát. Ezek nemcsak a múzeumok gyűjteményét gazdagították értékes kiállítási tárgyakkal, de lehetővé tették országunk e vidéke társadalmi és gazdasági, politikai és kulturális fejlődésének alapos tanulmányozását.

A legutóbbi időben számos jelentős felfedezést tettek Dobrudzsza területén, amelyek közül csak a legfontosabbakat említhetjük meg. Hamangiaiban például az országos területen lévő egyik legrégebbi neolitikus korszakbeli kultúra nyomára bukkantak. Ez időszakunk előtt 6000 évvel jelent meg és egészen a III. évezredig tartott. Erre a kultúrára a csiszolt kőszerszámok és igen szép fehér kerámia tárgyak jellemzők. Csernavodán a régészek egy ebből a korból származó teljes tömött tártak fel. Az egyik sírban két teljesen ép, égett földből készült, nagy művészeti értékű szoborcát találtak, melyek egyedülálló leletet képeznek.

Különös érdeklődésre tartogatnak számot azok az ásatások, amelyeket az utóbbi

E. CONDURACHI akadémikus, az RNK Akadémiája régészeti intézetének igazgatója

években a görög-római kultúra emlékeinek feltárására folytattak. A Hissztránál végzett ásatások a vár létrejötte utáni első évszázadokból (i. e. VII. század) egészen a késői bizánci korig (i. e. VII. évszázad) származó görög emlékeket — házakat, védelmi falakat, szerszámokat, ékszereket elkészítésére szolgáló öntőformákat, különböző luxus- és közhasználati tárgyakat, fegyvereket, ékszereket — tártak fel. A legutóbbi hisztriai ásatások során az i. e. V. — III. századból származó oltárokat és templomokat, valamint nagy történelmi értékű görög és latin nyelvű feliratokra bukkantak.

Mangalián a gyorsütemben folyó építkezések alkalmával végzett talajmunkálatok során rábukkantak az ezen a helyen emelkedő egykori várost védő falakra, valamint az ugyanebből az időből (i. e. IV. — III. századból) származó sírokat, valamint egy, az i. e. V. században épült pompás palotára. Mindezek helyreállítása részben már elkészült, vagy most van folyamatban.

Nagy figyelmet érdemel a Konstanca központi részén, az Ovidius-ter közvetlen szomszédságában, a tengerpart-erősítési munkálatok alkalmával feltárt egyedülálló lelet. Egy hatalmas római kori palotáról van szó, amelyet három, az akkori Tomis kikötő színtjével egyenlő magasságban fekvő teraszon építettek. A palota számos, több mint 7 méter magas teremről áll, amelyeket óriási pillérek tartottak. Ezek közül néhány teljes egészében megmaradt. Ezek fölött hatalmas, mintegy 70x15 méter nagyságú terem emelkedett, amelyet pompás, sokszínű mozaik díszített. Ez szinte a csodával határos módon túlélte az évezredek viharát és ugyancsak teljes egészében megmaradt. A további feltárási és helyreállítási munkálatok még folynak.

Dobrudzsza belsejében is értékes felfedezéseket tettek az utóbbi években. Basarabi mellett például egy X. századból származó krétahegybe vésett templomra bukkantak. Ugyanebből az időből származnak a Castelu és Limanu melletti legújabb időben tett felfedezések is.

Az elmúlt télen a régi konstancai pályaudvar lebontási munkálatai során nagy kiterjedésű épületmaradványokra bukkantak. Ezeket restaurálják és a helyszínen, mint az ősrégi Tomis város maradványait állítják helyre és mutatják be az érdeklődőknek, akárcsak a régi város néhány esztendővel ezelőtti feltárt falait.

Nagy jelentőségű élettani kísérlet

Danielo Petrucci olasz tudós, aki végrehajtotta az ismert kísérletet: megtermékenyített egy szexuális sejteket és embrióhozott létre laboratóriumban, a Vatikán tilalma ellenére újabb kísérletet végzett s ennek során sikerült két hónapig életben tartania az embriót.

Az előző kísérlet folyamán előállított embrió élettartama 29 nap volt. Petrucci professzor új kísérletét, akárcsak az előzőt, filmre vették fel.

A szovjet közvélemény körében továbbra is nagy érdeklődést váltanak ki Danielo Petrucci olasz biológus kísérletei, amelyek során 60 napon át nyomon követte az emberi embrió mesterséges feltételek közötti fejlődését.

Ezek a kísérletek nem okoztak meglepetést a biológusoknál — írja a Medicinskij Rabotnyik című lapban Grigorij Hrusov professzor, az ismert szovjet hisztológus. Az eddigi megfigyeléseket azonban a kezdeti fejlődési szakaszokban, a sejtosztódás szakaszában észlelték.

Az olasz tudósok sikerült sokkal magasabb fokot megszervezni kísérletét. A szovjet hisztológus véleménye szerint, Petrucci professzor nagy megvalósítása abban áll, hogy egy olyan kísérletet szerkesztett, amely átvizsgálja az embrió és az embrió magába fogadó rendszerbe a táp- és energetikus

anyagokat, biztosítva egyben a lélegzést is. Nincsenek még ellenőrzött adatok annak megállapítására, hogy milyen messze lehet elmenni az embrió ilyen feltételek közötti kifejlesztésében — írja Hrusov. — Egy dolog azonban biztos: ezek a kísérletek széles távlatokat nyitnak az emberi embrió kezdeti fejlődési szakaszainak további tanulmányozására s lehetővé tesznek a betegségek sok bonyolult problémájának megoldására.

Tavaszi vagy nyári napokon — elsősorban a délelőtti vagy délutáni órákban — gyakran előfordul, hogy amikor eső után az ég tisztulni kezd, a nappal szemben lévő oldalon szivárvány keletkezik. Mint ismeretes, szivárvány hatalmas színes ív alakjában jelenik meg, amelyen a szivárvány belső felületén kezdve kifelé haladva a következő színű övek sorakoznak fel: vörös, narancs, sárga, zöld, kék, indigó és lila.

A szivárvány kialakulása nem függ a helytől, hanem csupán olyan feltételektől, amelyek bárhon létrejöhetnek. Így elsősorban az szükséges, hogy a levegő gazdag legyen vízcseppekben és a nap ne álljon túl magasban az égen.

A tudósok hosszas kutatás után tisztázták a szivárvány keletkezésének módját. A Napból egy bizonyos szög alatt érkező fénysugarak a vízcsseppekben áthatolva elbűnnek utjukról és ilyen módon felbomlanak az emittelt hét, ugynevezett „alapszínekre”.

Amit mindenkinek tudnia kell a szivárványról

Ezt a magyarázatot utóbb kísérletekkel igazolták. Előbb szétbontották a napsugarakat, majd ismét egyesítették és végtelen mesterséges szivárványt idéztek elő, természetesen kis méretűt.

A fény felbontására egy háromszög alakú üveg prizma használták. Ha ezt egy bizonyos szög alatt a fénysugár útjába állították, akkor a prizma másik oldalán egy falon fel lehet fogni a szivárvány hét színe. Ez azt jelenti, hogy a Napból érkező fehér fénysugárak valójában nem fehér színűek, hanem több, pontosan hét, ugynevezett egyszerű, vagy alapszín összetevőből állnak. Ez azt jelenti, hogy a Nap fényét fel lehet bontani.

A kísérletet ellenkező irányban is végrehajtották, ugyanis színes fényt is lehet fehér fényt előállítani. Az erre szolgáló ugynevezett Newton-féle kísérlet a következőkből áll:

Tizenegyemeletes lakóház — a tenger felett

A Nyefeltjannie Kamnyl-i tengerparton a kőfalak helyén, Bakutól 100 kilométerre befejeződött egy két hektár területű, 11 emeletes lakóház építése. Itt egy 11 emeletes lakóházat fognak építeni a kitermelés közmunkáinak számára.

A 10 000 köbméter volumenű lakóházat a tenger fenekéről hozták fel a sziklákra foglalt felületen.

Ezen óriási épület súlyának csökkentésére alumínium ötvözetből készült falakat, egyes munkáknál pedig műanyagtermékeket fognak felhasználni.

Messer Sándor

Nagy titkok sorsa...

A kinal selyemszövet az ókor legrégibb kelméje volt. Annál arányt adtak érte, amennyit nyomott. A magas árat azzal érték el a kinalok, hogy a selyemgyártás titkát rajtuk kívül senki sem ismerte a világon. Feltételek szerint a selyemhernyótenyésztés titkát, a tenyésztőtelepek, a szövők, a kitalálók a birodalom belsejében, távol a határoktól működtek, a külföldi kereskedőket a közelükbe sem engedték. A titkot évszázadokon át eredményesen őrizték és a kereskedők csak a kész kelmét vásárolhatták meg, eredetéről semmit sem tudtak, még azt sem, hogy állati, vagy növényi anyagból készült-e.

A legenda szerint, egy kinal hercegkisasszony a mongol földjén, az „égbenyúló” Kuen-Lun hegység lábánál elterülő Khotánba ment férjhez. Attól félt, hogy új otthonában nem járhat majd selyemben — mivel ott nem ismerik a selymet —, ezért hajfűrtjébe néhány selyemhernyópetét rejtett és azokat kisempesztte az országából. Így került a selyem titka közelebb Európához. A legenda szerint, Khotánból két zarándok botjában csempészte tovább a petét Blázna. Blázna is féltve őrizte évszázadokon át a selyem titkát.

Am hiába...

Rezgéscsökkentő szerszámok

A forgácsolás közben keletkező rezgések csökkentik a szerszám élettartamát és rontják a megmunkálás pontosságát. Egy angol szerszámgépgyár öt-évi kutatómunka-

val jutott arra az eredményre, hogyha rezgőreál kevert vasporból készült szerszám szírárt, akkor a rez alapanyag rezgésállapító hatással van szerszámrezgés nével.

val vasrészekre. Az ilyen szerszámokat kemény fém, vagy kerámia lapkákkal használják s nagy forgácsolási teljesítményt érnek el szerszámrezgés nélkül.

Sítálpas repülőgép

A világon első ízben láttak el sítálpákkal egy 60 tonna súlyú repülőgépet. A gép terveit egy mérnökötől álló munkaközösség készítette Oleg Antonov, az ismert repülőgéptervező vezetésével.

Egy An-10 típusú, sítálpákra szerelt repülőgép két hónapig teljesített szolgálatot a sarkkörön túl. A repülőgép minusz 30–35 fokos hidegben, gyakran erős viharban hatalmas távolságokat tett meg. Hét ízben szállt le a 8. számú északsarki állomáson, értékes rakományokat szállítva a állomás személyzete számára, valamint Amderma és Hatanga vidékeire.

rosok környékére, a Dickson-öböl vidékére és más helyekre. A próbarepülések során megállapították, hogy a sítálpákra állított An-10 repülőgépnek nincs szüksége repülőterre. A fel- és leszálláshoz csupán kis-terjedelmű sík területre van szükség. A repülőgép le tud szállni a tiszta jégre, vagy a hómezőkre is.

Az An-10 típusú utasszállító repülőgép a sarki utvonalaikon közlekedik. A sítálpákra szerelt óriásrepülőgép a magas Észak legtovábbi pontjait köti össze a Szovjetunió központi vidékeivel.

Gyors neutronokra alapozott impulzusokkal működő atomreaktor

A dubnai Egyesített Atomkutató Intézetben felépült és működésbe lépett egy gyors neutronokra alapozott impulzusokkal működő atomreaktor. Ez a világ első reaktora, amely periódikusan szuperkritikus rezsimben működik.

Az ilyen típusú reaktor eszméjét még 1955-ben Dmitrij Blohincsev szovjet fizikus, a Szovjetunió Tudományos Akadémiájának levelező tagja vetette fel, akit Lenin-díjjal tüntettek ki a világ első atommeghajtású villamoserőművel tervezési munkálatainak irányításáért.

A gyors neutronokra alapozott impulzusokkal működő atomreaktor lesz a neutronfizikai laboratórium kísérleti bázisának legfontosabb géberendezése. E kísérleti bázist nemrég hozták létre az intézetben s vezetője a Nobel-díjas Ilja Frank.

Az új reaktor segítségével kísérleteket folytatnak majd az alacsony energiák magfizikája terén, tanulmányozni fogják az anyag szerkezetének kérdéseit és más nagy tudományos fontosságú problémát. Ezzel egyidejűleg gyakorlati jelentőségű kísérleteket is folytatnak.

Halló, 10-98!

mosás, takarítás megkönnyítése mind több háztartási géppel rendelkező, a porszívógépek megvásárlása sem probléma már, vagy a Chímica is vállalja a mosást, mégis úgy gondoljuk, hogy a Higiena szövetkezet kezdeményezése házagypótló. Teljes mértékben megoldja az otthoni mosást, csak természetesen a régi módszernél sokkal jobb körülmények között.

Látogassuk meg tehát a tisztító és takarító vállalatot, vagy ha úgy tetszik, a Higiena szövetkezet nemrég alakult részlegét. Az Eminescu utcai üzlet-helyiségben Roth Ernő, a részleg vezetőjét és a munkatársakat találjuk. Megkapjuk a címet és a takarítók nyomban indíthatnak a város különböző pontjait felé, a megrendelő lakására, hogy elvégezzék a mosást, vagy a takarítást, esetleg mind a kettőt.

Bartók Erzsébettel, a takarítók egyikével beszélgettünk. Emondia, hogy a házasszonyok mindenütt nagy megelégedéssel jöttek munkájukat. Ezért is, hiszen mosógéppel 8 óra alatt annyi ruhát mosnak, mint régen kézzel két nap alatt.

Ott, ahol nincs annyi mosnivaló, kíváncságra a mosás befejezése után porszívógép segítségével takarítanak.

Közben fellapoztuk az összegyűjtött rendelési tételt. Ezekből kitudt, hogy a rendelők csak dicsérni tudják a náluk dolgozó takarítókat. Ezek ugyanis a rendelési pont magukkal viszik, a munkatársok pedig ráírják a munka megkezdésének és befejezésének időpontját, valamint észrevételeiket. A géppel történő mosás óránként 5,5 lejtbe, a kézi mosás óránként 5 lejtbe, a porszívóval végzett nagytakarítást pedig 4,25 lejtbe kerül. Meg kell említenünk azt is, hogy a háztartási gépeket a szövetkezet teljesen díjtalanul szállítja az elvégzendő munka színhelyére.

A munkában a már említett Bartók Erzsébeten kívül Goda Rozália, Cincas Rozália, Székely Erzsébet és mások tüntek ki. Az is megtudtuk, hogy egyik másik takarítónál az idők folyamán egész megrendelőket épített ki magának. Amikor a házasszonyok telefon utján vagy pedig személyesen, esetleg levélben megrendelik a takarítást vagy a mosást, legtöbbször



MAJUSI TAJKÉP, 1961.

(Kelen Ferenc felvétele)